



Republika Hrvatska
Trgovački sud u Osijeku
Osijek, Zagrebačka 2

Poslovni broj: St-492/2025-15

REPUBLIKA HRVATSKA

RJEŠENJE

Trgovački sud u Osijeku, po stečajnom sucu mr. sc. Borisu Vukoviću, povodom prijedloga predlagatelja - dužnika po zakonskom zastupniku – Markusu Stocku, OIB: 13516735393, Lučinci, Lučinci 30, za otvaranje stečajnog postupka nad dužnikom: ZELENA DOLINA d.o.o., Oljasi (Općina Velika), Oljasi 23, MBS: 030199686, OIB: 96002555376, zastupan po punomoćniku Savinu Vaiću odvjetniku u Odvjetničkom društvu Vaić & Dvorničić d.o.o., Rijeka, Križanićeva 5/II, dana 29. listopada 2025. godine

r i j e š i o j e

I. U ovoj pravnoj stvari provest će se saslušanje zakonskog zastupnika dužnika – direktora Markusa Stocka, OIB: 13516735393, Lučinci, Lučinci 30, putem stalnog sudskog tumača za njemački jezik.

II. Oslobađa se dužnosti tumačenja tumač Renata Borovac iz Osijeka, Sjenjak 117, OIB: 24756304979.

III. Za sudskog tumača u ovom predmetu određuje se Natalija Burić iz Osijeka, Europska avenija 22.

IV. Sud će kazniti novčanom kaznom od 60,00 do 1.320,00 EUR tumača koji ne dođe na ročište iako je uredno pozvan, a izostanak ne opravda, tumača koji bez opravdanog razloga odbije prevoditi u smislu čl. 255. i čl. 263. Zakona o parničnom postupku.

Obrazloženje

Radi spriječenosti ranije imenovanog tumača i provođenja saslušanja zakonskog zastupnika dužnika – direktora Markusa Stocka, OIB: 13516735393, Lučinci, Lučinci 30, putem stalnog sudskog tumača za njemački jezik, sud je temeljem čl. 102. i čl. 263. Zakona o parničnom postupku (Narodne novine br. 53/91, 91/92, 58/93, 112/99, 88/01, 117/03, 88/05, 2/07, 84/08, 123/08, 57/11, 148/11,

25/13, 89/14, 70/19, 80/22, 114/22 i 155/23) i čl. 10. Stečajnog zakona (Narodne novine broj 71/15; 104/17, 36/22 i 27/24) odlučio kao u izreci.

U Osijeku, 29. listopada 2025.

S U D A C
mr. sc. Boris Vuković

UPUTA O PRAVNOM LIJEKU:
Protiv ovog rješenja nije dopuštena žalba.

Broj zapisa: **9-3087e-9fd34**

Kontrolni broj: **02ea0-be5f4-51b80**

Ovaj dokument je u digitalnom obliku elektronički potpisan.

Vjerodostojnost dokumenta možete provjeriti na sljedećoj web adresi:

<https://usluge.pravosudje.hr/provjera-vjerodostojnosti-dokumenta/>



unosom gore navedenog broja zapisa i kontrolnog broja dokumenta.

Provjeru možete napraviti i skeniranjem QR koda. Sustav će u oba slučaja prikazati izvornik ovog dokumenta.

Ukoliko je ovaj dokument identičan prikazanom izvorniku u digitalnom obliku, **Trgovački sud u Osijeku** potvrđuje vjerodostojnost dokumenta.